

**Listing of the Claims**

Below is a listing of the pending claims in this application.

8. (PREVIOUSLY PRESENTED) Process for managing service data in a television system in which the service data are transmitted, comprising a step of acquiring information containing a list of broadcast services and supplementary data relative to these services and of storing the acquired information in a first database of a receiver; wherein the process comprises the step of:

- copying information stored in the first database to a second database of the receiver for the updating of the second database, the second database having a same logical structure as the first database, wherein the copying stores data in the first database and the second database in an identical manner;

- making the data stored in the second database available to at least one application of the said receiver, and

- when the acquired list of broadcast services changes, of acquiring the new list of services in the first database, and of copying the acquired list of broadcast services to the second database when the entire list has been acquired in the first database.

9. (PREVIOUSLY PRESENTED) Process according to Claim 8, wherein the updating of the second database is performed immediately after acquiring a service datum.

10. (PREVIOUSLY PRESENTED) Process according to Claim 8, wherein the updating of the second database is performed after a predetermined time interval after a request for acquisition of a service datum.

11. (PREVIOUSLY PRESENTED) Process according to Claim 9, wherein the updating of the second database is performed after a predetermined time interval after a request for acquisition of a service datum.

12. (PREVIOUSLY PRESENTED) Process according to Claim 8, wherein the updating of the second database is performed only following a request of an application.

13. (PREVIOUSLY PRESENTED) Process according to Claim 9, wherein the moment of the update is dependent on the type of the service datum.

14. (PREVIOUSLY PRESENTED) Process according to Claim 8, wherein the process furthermore comprises the steps of:

- when a service changes, acquiring new supplementary information relating to this service and suspending the updating of the second database with the new supplementary information until a request of an application.

15. (PREVIOUSLY PRESENTED) Television receiver in a television system with transmission of service data, comprising:

- means for acquiring information containing a list of broadcast service and supplementary data relative to these services;
- means for storing information in a first service database;
- means for copying the acquired list of broadcast services to a second database having a same structure as the first database;
- detection means of a change of list of broadcast services, the detection means controlling the means for copying the list of broadcast services when the entire list has been acquired in the first database;

wherein, the second database has a same logical structure as the first database, and the copying stores the acquired list of broadcast services stored in the first database in the second database in an identical manner as it is stored in the first database.